



## LE GUIDE DES VACANCES SEREINES

Préparer ses vacances

Union des consommateurs UFC Que-Choisir de la Vallée de Montmorency  
Centre culturel du Forum 95210 Saint Gratien  
Courriel : [I953@ufc-ul.org](mailto:I953@ufc-ul.org) - site : [www.ufc-ul.org](http://www.ufc-ul.org)

Ça y est, vous les avez tant attendues... enfin les vacances !

Certaines précautions sont à prendre avant le départ pour éviter les embûches.  
Vous trouverez dans ce document des conseils pour préparer des vacances sereines.



### Sommaire

- I. Vous partez à l'étranger : les formalités administratives**
- II. Organiser ses vacances : voyage, hébergement, transport**



# Table des matières

<u>I. Vous partez à l'étranger : les formalités administratives</u>	Page 3
1. <u>Les documents dont vous avez besoin pour voyager</u>	Page 3
2. <u>Actualité du pays de destination</u>	Page 4
3. <u>Le cas des animaux de compagnie</u>	Page 4
4. <u>Le permis de conduire</u>	Page 5
5. <u>La sécurité sociale</u>	Page 5
<u>II. Organiser ses vacances</u>	Page 6
1. <u>Choisir son voyage en toute sérénité</u>	Page 6
2. <u>Bien choisir son hébergement</u>	Page 7
a. <u>Hôtel</u>	Page 7
b. <u>Camping</u>	Page 7
c. <u>Location</u>	Page 8
d. <u>Échanger son logement</u>	Page 10
3. <u>Préparer son transport</u>	Page 11
a. <u>Organiser son voyage en avion</u>	Page 11
b. <u>Des billets de train rares ou à moindre coût</u>	Page 12
c. <u>La location de véhicules</u>	Page 13



## Première partie

# **Vous partez à l'étranger : les formalités administratives**

*Avant de partir à l'étranger, vous devez vous assurer de disposer des documents vous permettant de circuler pour éviter de rencontrer le moindre problème avec les contrôles de sécurité ou les autorités locales.*

*Pour cela, nous allons revoir ensemble la plupart des documents essentiels à votre voyage.*

## 1. Les documents dont vous avez besoin pour voyager

Pour se rendre dans l'Union européenne (27 pays), une carte nationale d'identité ou un passeport en cours de validité sont suffisants. Certains pays acceptent aussi un passeport périmé depuis moins de 5 ans.

En dehors de l'Union européenne, vous devez présenter votre passeport et, selon le pays visité, un visa officiel. Renseignez-vous auprès de l'ambassade ou du consulat du pays de destination.

Les délais liés à l'obtention d'un passeport sont variables d'un département à l'autre. À l'approche de la période estivale, ils sont allongés, compte tenu du nombre important de demandes : n'attendez pas le dernier moment pour faire la vôtre.



Pour plus d'informations, consultez le site du ministère de l'intérieur : <http://www.interieur.gouv.fr/A-votre-service/Mes-demarches/Papiers-Citoyennete/Etat-civil-Identite-Authentification/Passeport-et-visa>

Pour les enfants voyageant sans leurs parents, il n'y a plus besoin d'autorisation de sortie de territoire .

Dans le cas où un enfant ne voyage qu'avec un seul de ses parents, certains pays peuvent réclamer la preuve que l'autre parent autorise ce voyage <http://vosdroits.service-public.fr/F1359.xhtml>

En fonction de la destination, il peut être nécessaire de se faire vacciner contre certaines maladies afin de passer un séjour tranquille (notamment contre la fièvre jaune pour certains pays d'Afrique ou d'Amérique du Sud), soit en raison de règles impératives du pays destinataire ou des autorités sanitaires françaises, soit en raison de recommandations des autorités sanitaires.

Ainsi, au moins six semaines avant votre départ, renseignez vous sur l'état sanitaire du/ des pays que vous allez visiter et sur les obligations/recommandations de vaccination.



## 1. Les documents dont vous avez besoin pour voyager (suite)

Vous pourrez vous faire vacciner et obtenir un carnet de santé international exigé par certains pays auprès des centres de vaccinations <http://vosdroits.service-public.fr/particuliers/F720.xhtml>

N'hésitez pas à consulter les recommandations sanitaires 2012 de l'Institut de Veille Sanitaire [http://www.sante.gouv.fr/IMG/pdf/Recommandations\\_sanitaires\\_pour\\_les\\_voyageurs\\_2012.pdf](http://www.sante.gouv.fr/IMG/pdf/Recommandations_sanitaires_pour_les_voyageurs_2012.pdf)

## 2. Actualités du pays de destination



Pour connaître l'actualité dans votre pays de destination et plus particulièrement les éventuels problèmes de sécurité (sanitaire, politique, météorologique...), rendez-vous sur le site <http://www.diplomatie.gouv.fr/fr/conseils-aux-voyageurs/>

## 3. Les animaux de compagnie

Si vous emmenez votre animal dans un des pays membres de l'Union européenne, vous devez vous munir d'un certain nombre de documents :

- vaccination antirabique en cours de validité (primo-vaccination et rappels) ;
- identification par puce électronique (transpondeur)

Les animaux identifiés par tatouage avant le 3 juillet 2011 peuvent toutefois continuer à voyager au sein de l'Union européenne, pourvu qu'il soit clairement lisible ;

- passeport délivré par un vétérinaire habilité par l'autorité compétente, attestant de l'identification et de la vaccination antirabique de l'animal.





### 3. Les animaux de compagnie (suite)

Certains pays européens comme la Finlande, l'Irlande le Royaume-Uni, la Suède ou Malte ont des exigences supplémentaires : [http://www.routard.com/guide\\_dossier/id\\_dp/34/ordre/6.htm](http://www.routard.com/guide_dossier/id_dp/34/ordre/6.htm)

Si vous emmenez votre animal dans un pays hors de l'Union européenne, contactez l'ambassade du pays concerné pour connaître vos obligations.

### 4. Le permis de conduire

La question se pose souvent de savoir si votre permis de conduire français est valable dans les pays étrangers ou si vous devez avoir un permis international.

#### **Vous voyagez dans l'Union européenne**

La directive 91/439/CEE prévoit une reconnaissance mutuelle des permis délivrés par les États membres de l'Union européenne. Vous pouvez donc utiliser votre permis français dans tous les pays de l'Union (cette procédure ne s'applique pas aux permis de conduire délivrés par la Suisse).



#### **Vous voyagez hors l'Union européenne**

Hors de l'Union, certains pays exigent que le permis de conduire français soit accompagné d'un permis de conduire international (<http://vosdroits.service-public.fr/F11534.xhtml>). D'autres ne reconnaissent pas les permis nationaux et internationaux. Une autorisation de conduire doit alors être obtenue sur place.



### 5. La sécurité sociale

#### **Vous voyagez dans l'Union européenne**

Au moins 15 jours avant votre départ, procurez-vous la carte européenne d'assurance maladie (CEAM). Elle vous permettra d'attester de vos droits à l'assurance maladie et de bénéficier d'une prise en charge sur place de vos soins médicaux, selon la législation et les formalités en vigueur dans le pays de séjour. Plus d'informations sur le site ameli : <http://tinyurl.com/cz6cmc8>

#### **Vous voyagez hors l'Union européenne**

Seuls les soins urgents imprévus pourront éventuellement être pris en charge par votre caisse d'assurance maladie sur factures. Plus d'informations sur le site ameli : <http://tinyurl.com/d6zgw09>





## Deuxième partie

# Organiser ses vacances

*Pour vous éviter tout désagrément ou mauvaise surprise lors de vacances, nous allons voir les différents pièges à éviter lors de la réservation de votre séjour (hébergement, transports...)*

*Afin de pouvoir pleinement profiter de vos vacances, nous reverrons aussi les précautions indispensables à des vacances réussies.*

## 1. Choisir son voyage en toute sérénité

### Payez votre voyage au juste prix

Les promesses de réduction, plus particulièrement sur Internet, sont pléthoriques mais relèvent souvent du marchand de tapis, voire de la publicité mensongère, plutôt que d'un réel rabais par rapport à d'autres agences. Pour être certain que la réduction annoncée (jusqu'à des moins 70 %) est bien réelle, n'hésitez pas à consulter plusieurs comparateurs et à vérifier le prix du voyage sur différents sites Internet.



### Se garantir un voyage de qualité

Au-delà du prix, faites aussi attention aux prestations fournies : les bonnes affaires existent sur Internet, mais il faut toujours se méfier des prix trop bas. Et ce d'autant plus que les normes locales peuvent être très différentes des normes françaises. Dès lors, n'hésitez pas à chercher sur Internet des informations et photos sur le parcours, les hôtels... et à consulter les avis de consommateurs (voir notre focus page suivante).





## 2. Bien choisir son hébergement

### a. L'hôtel

Les hôtels sont classés en France de une à cinq étoiles, selon des critères fixés par l'arrêté du 23 décembre 2009. Au nombre de 246, ces critères permettent l'attribution de points en fonction des équipements de l'établissement, de son accessibilité, mais également des services offerts au client, ou encore de sa politique de développement durable.

Plus de détails sur la notation des prestations sur ce site [https://www.classement.atout-france.fr/c/document\\_library/get\\_file?uuid=e1c60eeb-25b4-45a3-82e0-6caa678758df&groupId=10157](https://www.classement.atout-france.fr/c/document_library/get_file?uuid=e1c60eeb-25b4-45a3-82e0-6caa678758df&groupId=10157)

Attention : Le classement ne répond pas aux mêmes critères dans tous les pays. Ainsi, dans certains pays, un quatre étoiles sera loin des critères de confort d'un quatre étoiles français

Comme pour un voyage, il ne faut pas hésiter à faire des vérifications quant au prix proposé, à la disponibilité sur les comparateurs (vous pouvez négocier directement avec l'hôtel) et aux prestations fournies (avis, photos...).

#### Prudence avec les comparateurs et sites de réservation en ligne

Tout d'abord, un hôtel qui ne serait plus disponible sur un site de réservation ne signifie pas qu'il est complet, ces sites disposant d'un quota de chambres à vendre.

Ensuite, de nombreux sites intègrent des avis de clients bien utiles mais dont certains sont le fruit des hôteliers eux-mêmes. Plus il y a d'avis publiés sur une longue période, plus vous pourrez avoir confiance dans les récits d'expériences ainsi mises en ligne.

### b. Le camping

Tout comme les hôtels, les terrains de camping sont classés en cinq catégories exprimées par un nombre d'étoiles croissant à la mesure du niveau de confort, des équipements et des aménagements. Ce classement s'effectue à partir d'une grille comprenant 204 critères.

A titre d'exemple, le personnel de l'équipe d'accueil doit pratiquer deux langues étrangères, dont l'anglais, pour un trois étoiles ; trois pour un cinq étoiles. De même, vous ne trouverez une salle de bain bébé avec baignoire et table à langer que dans un cinq étoiles ...

## b. Le camping (suite)

Le classement n'est pas obligatoire et l'exploitant est libre de ne pas faire appel à cette procédure.

Pour plus de détails sur les prestations devant être fournies pour chaque catégorie, vous pouvez consulter le site internet : <http://www.ffcc.fr/55/html/campings/terrains-de-camping.aspx>

Comme pour un voyage, il ne faut pas hésiter à faire des vérifications quant aux prestations fournies.



## c. La location

### Trouvez sa location

Les médias se font régulièrement l'écho de différentes arnaques à la location de vacances. Il existe plusieurs moyens de réduire le risque, sans toutefois le faire disparaître :

- ne pas croire aux annonces trop attrayantes ;
- vérifier l'existence de l'adresse, et qu'il s'agit bien d'un immeuble ou d'une villa grâce à des systèmes tels que Google Maps, les Pages jaunes... ;
- ne pas hésiter à contacter l'Office du tourisme local tant français qu'étranger (par exemple, l'Office du tourisme espagnol répertorie bon nombre de locations) ;
- envoyer l'éventuelle avance réclamée par chèque (jamais plus de 30 %) à l'adresse de location ;

– faire appeler une connaissance qui cherchera à louer le même bien aux mêmes dates. S'il est indiqué à cette connaissance que le bien est disponible alors que vous venez de le réserver, vous êtes victime d'une tentative d'escroquerie.



### Les conseils lors de la réservation

Que la location soit réalisée directement entre particuliers ou par l'intermédiaire d'un professionnel, qu'il s'agisse d'un meublé classé (Étoiles, Épis ou Clés...) ou non, le propriétaire doit remettre, avant la conclusion du contrat, un état descriptif des lieux. S'il ne le fait pas spontanément, exigez-le.





### c. La location (suite)

Un bon descriptif doit comporter plusieurs éléments :

– des renseignements sur le bien loué, à savoir : les nom et adresse du propriétaire ou de l'agence de location, le type de logement (villa ou appartement), s'il s'agit d'un appartement indépendant ou partiellement occupé. Il faut aussi indiquer la surface, le nombre de pièces et les accessoires du logement (jardin, garage, piscine, barbecue...), en précisant si le locataire en a la jouissance privative ou partagée ;

– la situation de l'habitation dans la localité, la distance jusqu'à la plage le cas échéant, la proximité des services (gare SNCF, cars...), du centre-ville et des commerces, l'exposition depuis le séjour et les chambres, la présence d'une terrasse ou d'un balcon et les inconvénients éventuels (bruits, odeurs...) ;

– les équipements (chauffage, sanitaires, électroménager, télé, etc.) et l'état d'entretien pièce par pièce. Pour chacune d'elles doit être spécifié le nombre de lits, le type de literie, le mobilier... ;

– les modalités et le prix de la location : il est normal que le propriétaire (ou l'agence) vous réclame le versement d'une avance pour garantir votre réservation. Là encore, la liberté est de mise. Il est d'usage de demander 20 à 30 % du prix de la location, puis le solde à l'entrée dans les lieux ou 30 jours avant. En cas de location par une agence, le montant du loyer payé d'avance ne peut excéder 25 % de la location, ni être perçu plus de 6 mois à l'avance, mais le versement du solde peut être exigé 1 mois avant la remise des clés.

Ensuite, le contrat, qui peut prendre la forme d'un simple échange de mails, indique notamment la durée de la location, avec les dates et heures d'arrivée et de départ, le prix et les modalités de paiement, le montant de l'avance s'il y en a une, les charges, le dépôt de garantie avec le mode et le délai de restitution, les conditions d'annulation et l'éventuelle taxe de séjour.

#### Dois-je assurer la location?



Si la location subit un dégât des eaux ou un incendie, vous pourriez être tenu pour responsable, si aucun contrat d'assurance ne vous couvre. À vous d'interroger le bailleur sur l'assurance du logement.

↳ Votre propriétaire prend en charge l'assurance habitation :

Veillez alors que soit intégrée dans le contrat de location, une clause appelée « abandon de tout recours » ou « renonciation à recours » prévoyant que le propriétaire et son assureur ont renoncé à tout recours contre le locataire en cas de dommages (dégâts des eaux ou incendie).

Attention : ce type de clause n'exonère pas le locataire de toute responsabilité vis-à-vis des voisins ou des tiers.



### c. La location (suite)

↳ Le locataire est couvert par son contrat d'assurance habitation :

Plus couramment, vous êtes couvert par votre propre contrat. Vérifiez qu'il comporte une « clause de villégiature » qui vous permet d'être protégé, tout comme pour votre résidence principale, en cas de sinistre.

Néanmoins, les franchises et les plafonds d'indemnisation peuvent être différents ; il peut être judicieux de les revoir par le biais d'une extension de garantie.

Cette garantie peut être limitée dans le temps et l'espace : bien souvent, elle ne s'applique que pendant les 90 premiers jours de votre séjour et ne vous couvre pas à l'étranger.

↳ Vous n'êtes couvert ni par le propriétaire, ni par votre assureur :

Le vacancier doit alors souscrire une assurance pour la durée de la location. En cas de sinistre pendant votre séjour, contactez rapidement le propriétaire et votre assureur.

### d. Echanger son logement

Face au coût élevé des locations, la nouvelle tendance est l'échange de logement.

Le principe est très simple : échanger sa maison contre celle d'une autre personne n'importe où dans le monde pour une période donnée, établie par un accord mutuel entre les deux parties.

Si vous êtes décidé, vous vous inscrivez sur un site Internet payant.

Sachez mettre en valeur votre maison, soyez précis, ne lésinez pas sur les photos. Pour affiner votre choix, les sites proposent tous des questionnaires relativement complets, mais il ne faut pas hésiter à demander des renseignements supplémentaires et à échanger de multiples courriels. Ensuite, signez un contrat détaillé (paiement des consommations d'énergie ou téléphoniques, soins aux animaux ou aux plantes, etc.). De nombreux sites en fournissent.



Il est communément admis qu'avant la venue des partenaires, il faudra nettoyer la maison à fond, faire un peu de place dans les placards, mettre à disposition draps et serviettes de toilette propres, laisser un mode d'emploi de tous les appareils électroménagers (de l'alarme à la piscine), les numéros de téléphone et adresses utiles, de la documentation touristique, un stock de produits de première nécessité et de quoi préparer le premier repas.

Pour plus de sûreté, il est préférable de mettre sous clé les objets précieux ou ceux auxquels vous tenez particulièrement.





#### d. Echanger son logement (suite)

Vous n'avez pas à signaler à votre assureur la venue de vos partenaires. S'il y a de la casse, ils sont considérés comme vos hôtes et couverts par votre multirisque habitation. Assurez-vous bien que celle-ci couvre également votre départ en villégiature pour le bien que vous allez occuper.

Si vous échangez votre voiture, parlez-en à votre assureur pour vérifier que votre partenaire peut prendre votre volant, et que vous-même êtes couvert pour la conduite à l'étranger.

Enfin, sachez que les sites spécialisés dans ces échanges jouent seulement un rôle d'intermédiaire. S'ils affirment désactiver les comptes des adhérents qui auraient eu un comportement incorrect, ne comptez pas sur eux pour régler un quelconque problème ; ils se déclareront le plus souvent incompetents.



### 3. Préparer ses transports

#### a. Organiser son voyage en avion

##### Des billets au meilleur prix

Pour trouver le billet le moins cher sur une destination déterminée, vous pouvez utiliser des comparateurs de prix qui agrègent de nombreuses compagnies, y compris low cost, pour disposer d'un vaste éventail de billets d'avion à différents tarifs.

Néanmoins, le prix de base n'est pas forcément celui qu'il faut retenir : si certaines compagnies y intègrent de nombreux services, d'autres vous font payer en sus le moindre service (ex : bagages en soute). N'hésitez pas à aller vérifier l'ensemble des services inclus ou optionnels pour savoir quel prix vous sera véritablement facturé.

Attention : en cas d'achat auprès de certains intermédiaires ou d'une compagnie étrangère (hors zone euro), des frais bancaires peuvent vous être facturés. Voir l'actualité de l'UFC-Que Choisir : <http://www.quechoisir.org/loisirs-tourisme/actualite-bravofly-frais-caches>

##### Attention aux informations communiquées

Un des problèmes rencontrés par les consommateurs est une erreur lors de la saisie des éléments d'identification des passagers. Le conseil peut paraître élémentaire, mais il est important de compléter les informations relatives aux passagers en ayant en main les pièces d'identité qui seront présentées aux différents contrôles.

## a. Organiser son voyage en avion (suite)

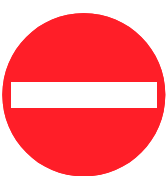
Cela vous permettra également de vous assurer que votre pièce d'identité sera toujours valide au jour de votre voyage tant aller que retour.

### Se préparer aux contrôles de sécurité



Il est recommandé d'éviter tout liquide dans votre bagage à main afin de faciliter votre passage au poste de sûreté (exception faite des aliments pour bébé nécessaires au voyage ainsi que des médicaments liquides accompagnés de leur ordonnance).

Si vous souhaitez tout de même apporter certains produits liquides avec vous, ils devront être présentés dans un sac en plastique transparent fermé, d'un format d'environ 20 cm sur 20 cm, et vos flacons et tubes ne devront pas dépasser 100 ml maximum chacun.



Ensuite, vous devez bien vérifier que vous n'emprenez pas d'objets interdits en cabine et en soute tels que des objets tranchants (couteaux, canifs, ciseaux...), contondants (batte de baseball, club de golf...), armes ou imitations d'armes, substances et matières dangereuses (gaz lacrymogènes ...).



## b. Organiser son voyage en train

### Les billets de train rares ou à moindre coût

Il est parfois difficile, pendant les périodes de vacances, de trouver des billets pour certains trains ou, à l'inverse, vous avez acheté un billet non échangeable et non remboursable et vous ne savez pas quoi en faire... Aujourd'hui, différents sites se sont développés pour permettre aux consommateurs d'échanger ou revendre ces billets.

Lorsqu'il s'agit d'un billet « traditionnel »



Prem's acheté en guichet, il n'y a pas de difficulté à le revendre ou l'acheter d'occasion.

Il n'en va pas de même pour les billets imprimés à domicile qui ne pourront être cédés qu'à la condition de ne pas avoir déjà été imprimés. En effet, une fois imprimés, ces billets sont nominatifs et ne peuvent être utilisés par des tiers sous peine d'amende.

Conseil : attendez la dernière minute pour les imprimer afin de repousser le moment où vous les rendez inaccessibles.

Les billets IDTGV et OUIGO sont aussi nominatifs mais modifiables quant au nom pour un coût pouvant aller de 10 à 17 euros.

Enfin, les e-billets ne sont pas cessibles, étant nominatifs dès la commande. Ils sont donc à éviter dans cette optique.



### c. Location de véhicules

#### Où louer ?

Différents sites permettent de comparer les prix des loueurs en fonction des catégories de véhicule. Néanmoins, là encore, il ne faut pas s'en tenir au prix de la location journalière : il est nécessaire de surveiller également le kilométrage compris, la franchise facturée en cas d'accident, les assurances pour racheter cette franchise ainsi que les conditions pour restituer le véhicule en dehors des heures d'ouverture ou dans une autre agence (coût éventuel, responsabilité).

#### Dois-je souscrire les assurances de rachat de franchise ?

Si vous louez un véhicule sans assurance de rachat de franchise, en cas d'accident responsable, les dommages matériels subis au véhicule restent à votre charge à hauteur de la franchise prévue au contrat. Le loueur peut vous proposer un « rachat de franchise », ce qui permettra de limiter la somme restant à votre charge en cas de collision (option codifiée sous le sigle CDW) et en cas de vol ou de vandalisme (code TP ou TPC).

Si vous réglez votre location de voiture avec votre carte Visa Premier ou votre carte Gold MasterCard, vous bénéficiez d'un certain nombre de garanties au titre de l'assurance.



Pour plus d'informations, vous pouvez consulter les sites de Visa <https://www.visa.fr/services-en-ligne/assurances-et-assistance.aspx> et Mastercard <http://www.mastercard.com/fr/personal/fr/particulier/gold/assurance-vehicules-location.html>

#### Attention lors de la prise et de la restitution du véhicule



Pour éviter les litiges liés à l'état du véhicule, il faut être particulièrement attentif à son état, qui sera récapitulé sur une fiche descriptive. Tant lors de la prise que lors de la restitution du véhicule, vérifiez bien que les indications apportées sur l'état du véhicule soient complètes et parfaitement compréhensibles. N'hésitez pas à faire préciser des dégradations lorsque vous prenez le véhicule.



Petite astuce lorsque vous restituez le véhicule en dehors des horaires de fermeture de l'agence : essayez de le garer entre des véhicules de la société de location déjà présents et prenez des photos. Cela pourra vous permettre de réfuter toute dégradation supposée découverte par le loueur lorsqu'il fait l'état de restitution du véhicule.